

みなとく 港区 Minato Ward

じしん

地震のときに

に

逃げるための地図

ちず

Earthquake Evacuation Action Map

みなとく にしふくたがっく

港区 西福田学区

Nishi Fukuta School District Edition



していひなんじよ 指定避難所

Designated Evacuation Shelter

危険がなくなった後、(津波警報がなくなった後) 自分の家にいることができないとき避難所に行き生活してください。

In situations where the danger is over, and still not safe to return home, (After the tsunami warning has been called off) go and stay in the Designated Evacuation Shelter.



つなみひなん 津波避難ビル

Tsunami Evacuation Building

津波のときに逃げる高い建物。

Move to a high-rise building in times of a Tsunami.



こういきひなんばしよ 広域避難場所

Safety Evacuation Area

地震や大きな火事の際に逃げる広い場所。

If a widespread fire breaks out due to an earthquake or other disaster, evacuate to a Safety Evacuation Area, which has a large open area to protect evacuees from fire.

それぞれの建物でどこを使うかは決められています。 Where to use of each facility is decided.